

**Указатель статей и материалов,
опубликованных в «Вестнике Московского университета.
Серия 9. Филология» в 2009 г.**

	№	С.
Статьи		
<i>Васильева В.Ф.</i> «Языковая картина мира»: миф и реальность (по- лемические заметки)	3	22
<i>Всеволодова М.В., Куликова Е.В.</i> Грамматика словосочетаний в контексте функционально-коммуникативной лингводидакти- ческой модели языка	4	67
<i>Всеволодова М.В., Панков Ф.И.</i> К вопросу о категориальном харак- тере актуального членения и его роли в русском высказывании. <i>Статья вторая:</i> Коммуникативная парадигма слова	1	9
<i>Гальшиева М.П.</i> Субъективное время в произведениях Достоевс- кого	2	74
<i>Горбунов А.Н.</i> 146-й сонет Шекспира и его место в цикле	3	32
<i>Григорьев А.Г.</i> Соотношение монастыря и мира в творчестве Ф.М. Достоевского: уход Алеши	2	84
<i>Дубровина С.Ю.</i> Организация православной лексики русского языка по функционально-стилистическим разрядам	1	34
<i>Жаворонков А.Г.</i> Глаголы знания в «Илиаде» и «Одиссее».	6	77
<i>Зайцев В.А.</i> О художественно-стилевых течениях в русской поэзии XXI века	4	16
<i>Ивинский А.Д.</i> Языковая программа Екатерины II: к истории жур- нала «Собеседник любителей российского слова»	3	47
<i>Исаченко Т.А.</i> «Оглавление лжесловий латинских» в составе трактата «На оглаголюющих Священную Библию» и вопросы полемики вокруг нового библейского перевода конца XVII в.	5	128
<i>Каксин А.Д.</i> К вопросу о средствах выражения модальности в хантыйском языке	1	56
<i>Коломацкий Д.И.</i> Теория семантической переходности и дистри- буция русских пассивных форм	2	65
<i>Крылова Э.Б.</i> Роль модальных частиц в формировании семантики императивов в датском языке	2	34
<i>Лазарева М.А.</i> Пространство и время как художественные коорди- наты онтологического сознания писателя (М. Булгаков «Мастер и Маргарита»)	4	39
<i>Литневская Е.И.</i> О некоторых графико-орфографических особен- ностях письменных жанров разговорной речи	6	65
<i>Макеев М.С.</i> «Стих, как монету, чекань»: «поэтическая экономия» Некрасова в цикле «Подражание Шиллеру» (1877)	3	55
		231

<i>Матвеев Е.М.</i> Вольный ямб А.А. Ржевского: к вопросу о жанровой дифференциации раннего русского вольного ямба	3	41
<i>Матыцина И.В.</i> Перевод и ролевые игры как эффективное средство обучения иностранному языку	3	9
<i>Осьминина Е.А.</i> Г. Масперо и Дм. Мережковский: французский ученый и русский писатель	1	93
<i>Панина Е.В.</i> Суффиксация и основосложение в санскрите и хинди: к вопросу о неосанскритизмах	1	64
<i>Пентковская Т.В.</i> Локализация перевода как лингвотекстологическая проблема	6	51
<i>Петрухина Е.В.</i> Объяснительная теория славянского глагольного вида	5	111
<i>Пименова Н.Б.</i> Универсальна ли связь инструментальных имен и локативов?	2	51
<i>Пискунова С.И.</i> «Дон Кихот» и «Чевенгур»: евхаристическая символика в романе	3	60
<i>Студенко Т.С.</i> Роль и перспективы мотивного анализа в системе целостной интерпретации романа Э. Золя «Рим»	1	79
<i>Теперик Т.Ф.</i> Сновидения античного эпоса: поэтика мотива	4	7
<i>Трахтенберг Л.А.</i> Вопросы поэтики «Калязинской челобитной»	6	94
<i>Федорова О.В.</i> Синтаксический прайминг как метод исследования детского синтаксиса	4	89
<i>Шеметова Т.Г.</i> Три тенденции в современной литературной «пушкиномании»	4	55

Материалы и сообщения

<i>Амирханян А.М.</i> (Армения). Религиозный контекст добра и зла в романе Л.Н. Толстого «Война и мир»	4	146
<i>Антудова Т.А.</i> Лермонтов и Пастернак: эстетический и философский аспекты проблемы	5	151
<i>Ануфриев А.А.</i> Предикаты рациональной и эмоциональной оценки в испанском языке	5	173
<i>Ашуркова Т.Г.</i> Понятие агрессии в русской языковой картине мира XX – начала XXI столетия	3	86
<i>Башкатова Д.А.</i> Оппозиция «тело – одежда» в русском языке	6	177
<i>Десницкий А.С.</i> Библейская филология в социальном контексте	2	94
<i>Десятова А.В.</i> Норма и аномалия в поэтическом идиолекте Александра Введенского	4	121
<i>Елагина О.Е.</i> О концепте гардероба в произведениях Г. Иванова	4	162
<i>Ермошин Ф.А.</i> «Пусть не смеются над мной заранее...»: автор как «смешной человек» в «Дневнике писателя» Ф.М. Достоевского	5	136

<i>Зорин Р.А.</i> Условия выбора формы творительного падежа: безличные конструкции вида <i>Течением унесло лодку</i>	3	125
<i>Зыкова Г.В., Карева А.Ю.</i> Нестор Кукольник в повести, фельетоне и воспоминаниях Панаева: три разных портрета одного лица	2	140
<i>Исакова И.Н.</i> Антропонимы в социально-бытовых пьесах А.Н. Островского	5	142
<i>Кабанова М.Н.</i> Восприятие правителя в Повести временных лет и «Степенной книге царского родословия»	1	107
<i>Каримова Р.А., Александрова Е.Н.</i> Аспекты коммуникативной личности (по материалам звучащих спортивных репортажей) . .	3	95
<i>Кобелева Г.Ю.</i> Концепты «здоровье» и «болезнь» в отражении русских пословиц и религиозных текстов	6	169
<i>Коржова И.Н.</i> Виток вдохновения: автореминисценции в пьесах В.В. Набокова	6	104
<i>Королев С.И.</i> Проблема автора в литературе о Л. Добычине	1	157
<i>Кузнецов А.Е.</i> Фонетический и метрический икт у римских грамматиков	2	113
<i>Курохтина Т.Н.</i> Суржик в Интернете	2	101
<i>Легоцкая Л.А.</i> Сослагательное наклонение в языке памятников раннего древнерусского летописания	1	121
<i>Магомедов У.Ш.</i> Роман А.С. Пушкина «Капитанская дочка» в отношении к поэтике исторического повествования в произведениях европейских романтиков	1	148
<i>Мамедова Л.Р.</i> (Азербайджан). Шихали Курбанов – видный специалист по азербайджанско-русским литературным связям . .	6	149
<i>Мартынова Е.С.</i> Трансформация образов героев в цикле испанских романсов о Мориане	5	166
<i>Мельникова Н.Н.</i> Метаморфозы образа падшей женщины в русской и латиноамериканской литературах	6	113
<i>Москалев М.В.</i> Читатель в романе И. Кальвино «Если однажды зимней ночью путник»	3	79
<i>Овчинникова Е.А.</i> Вертикальная ось и испанская языковая картина мира	5	184
<i>Пайков Н.Н.</i> В.С. Высоцкий и Н.А. Некрасов: схождение лирических систем	1	163
<i>Пескова А.Ю.</i> Особенности экспрессионизма в романе Гейзы Ватмоща «Атомы Бога»	4	137
<i>Петренко Е.А.</i> Коммуникативно-прагматические установки древнерусского книжника и текстовые стратегии в «Повести о Варлааме и Иоасафе»	4	97
<i>Плис А.С.</i> Реликтовые беспредложные синтаксические конструкции в славянском переводе Евангелия от Луки	4	105

<i>Подкин А.А.</i> Словообразовательные особенности швейцарски маркированных имен деятеля	3	105
<i>Поселягин Н.В.</i> К вопросу о научном методе Р.Д. Тименчика . . .	5	158
<i>Потапова Н.М.</i> Особенности семантики эвфемизмов (на материале английского языка делового общения)	1	126
<i>Савельев В.С.</i> Авторские принципы организации прямой речи персонажей «Повести временных лет»	1	114
<i>Савельев В.С.</i> Умение слушать как необходимая черта языковой личности в восприятии автора Повести временных лет	2	124
<i>Сергеев А.В.</i> Творчество Х. Ибсена в оценке Г. Брандеса	2	150
<i>Симонова М.В.</i> Первый аргентинский перевод «Тихого Дона» М.А. Шолохова: пять концепций оригинала, пять идиолектов переводчиков	4	128
<i>Согомонян М.К.</i> Исторический контекст и культурные топосы в романе Мануэля Пайно-и-Флореса «Бандиты с Рио Фрио» . .	6	125
<i>Сунь Шуан.</i> Распознавание семантики падежа для целей автоматического перевода с русского языка на китайский (на примере творительного места и времени)	3	116
<i>Третьякова О.Д.</i> Функции неопределенных местоимений без показателя неопределенности (на материале славянских языков)	1	134
<i>Уржумцева А.О.</i> О структуре и ритуальности испанского парламентского диалога	6	163
<i>Федорова Е.В.</i> Особенности употребления гиперлексем восток и запад в газетных текстах	4	115
<i>Федотов А.С.</i> Пародийное обыгрывание эпизода из «Нана» Золя в «Современной идиллии» Щедрина	3	73
<i>Шахбаз С.А.С.</i> Художественные функции ритма в поэтическом произведении	6	135
<i>Школьникова О.Ю.</i> «Плетение словес» в русской и французской агиографии («Слово о житии и учении святого отца нашего Стефана, епископа Пермского» Епифания Премудрого и французская версия Жития бл. Стефана Гранмонского)	2	135

Критика и библиография

<i>Анастасьева И.Л.</i> Stefanos: Сборник научных работ памяти А.Г. Соколова / Под ред. проф. А.П. Авраменко; сост. Е.Г. Домогацкая, Е.А. Певак. М.: МАКС Пресс, 2008. – 360 с.	4	181
<i>Архангельская А.В.</i> Мурьянов М.Ф. История книжной культуры России: Очерки: В 2 ч. СПб.: Издательский дом «Миръ», 2007. Ч. 1; 2008. Ч. 2	2	158
<i>Балдина Е.В.</i> Гоголевский вестник / Под ред. В.А. Воропаева; науч. совет РАН «История мировой культуры». Вып. 1 [Отв. ред. И.А. Виноградов.] М.: Наука, 2007. 397 с.	5	192

<i>Баранов А.И.</i> (Вильнюс). Andriej Moskwin. Stanisław Przybyszewski w kulturze rosyjskiej końca XIX – początku XX wieku. Научний редактор Ян Козьбял. Warszawa: Wydawnictwo Uniwersytetu Warszawskiego, 2007	3	154
<i>Белоус Л.В.</i> Голубков М.М. История русской литературной критики XX века (1920–1990-е годы). М.: Издательский центр «Академия», 2008. 368 с.	2	166
<i>Буслакова Т.П., Теплинский М.В.</i> Михайлова М. От прекрасного – к вечному: эволюция творческих принципов И.А. Бунина. В помощь учителю. Орел, 2008	1	209
<i>Верина У.Ю.</i> Мережинская А.Ю. Русская постмодернистская литература: Учебник. Киев: Издательско-полиграфический центр «Киевский университет», 2007. 335 с.	5	199
<i>Ефимова С.Н.</i> И.С. Шмелев и литературно-эмиграционные процессы XX века: XIV Крымские международные Шмелевские чтения; Наследие И.С. Шмелева: текст, контекст, интертекст: XV Крымские международные Шмелевские чтения. Алушта, 2005, 2006	3	144
<i>Ефимова С.Н.</i> Чеховиана: Из века XX в XXI: итоги и ожидания. М.: Наука, 2007.	1	169
<i>Зайцева С.В.</i> Гудков В.П. Исследование частных вопросов истории славянских языков: Сб. научн. трудов. М.: Изд-во Моск. ун-та, 2007.	4	185
<i>Звяняцковский В.Я.</i> (Киев). Жукова Е.Е., Фризман Л.Г. Добрый Дельвиг. Харьков: Новое слово, 2008	1	204
<i>Злочевская А.В.</i> Kovačičova O. a kol. Slovník ruskej literatúry 11.–20. storočia. Bratislava: Veda, 2007	1	201
<i>Злочевская А.В.</i> Kšicova D. Od moderny k avantgardě. Rusko-české paralely. Brno: Masarykova univerzita, 2007	3	150
<i>Изотов А.И.</i> Худазаров Т.М. Самоучитель азербайджанского языка. Ruslar üçün azərbaycan dili. Курс обучения разговорному азербайджанскому языку. Баку: «Муаллим» нешриййаты, 2008	2	185
<i>Клементьев С.В.</i> Польская культура в зеркале веков / Сост., отв. ред. И. Светлов. М.: Изд-во «Материк», 2007	2	178
<i>Кормилов С.И.</i> Брюсовские чтения 2006 года. Ереван: «Лингва», 2007	3	136
<i>Кормилов С.И.</i> Местергази Е.Г. Теоретические аспекты изучения биографии писателя (В.С. Печерин). М.: Флинта: Наука, 2007	2	173
<i>Курносова И.М.</i> Пешковский А.М. Лингвистика. Поэтика. Стилистика: Избр. труды: Учеб. пособие / Сост. и науч. ред. О.В. Никитин. М.: Высшая школа, 2007	1	183

<i>Леешкова О.О.</i> Wojciech Kajoch. Językowe obrazy świata i człowieka w prasie młodzieżowej i alternatywnej. T. 1–2. Kraków, 2008. T. 1: – 343 s.; t. 2	4	203
<i>Леешкова О.О.</i> Словарь словообразовательных гнезд современного польского языка (Słownik gniazd słotwórczych współczesnego języka ogólnopolskiego / Pod red. naukową Hanny Jadackiej. T. 1–4. Kraków, 2001–2004)	1	194
<i>Пентковская Т.В.</i> Die Grossen Lesenmenäen des Metropoliten Makarij. Uspenskij spisok / Великие Минеи-Четы митрополита Макария. Успенский список / Herausgeber: Eckhard Weiher (Slavisches Seminar der Universität Freiburg i. Br.), S.O. Šmidt (Archäographische Kommission der Russischen Akademie der Wissenschaften), A.I. Škurko (Staatliches Historisches Museum Moskau). Weiher-Freiburg I. Br. 2007	3	134
<i>Петрухина Е.В.</i> Тасевска Р. Изучаем русский язык. Скопье, 2008	2	183
<i>Савельева (Иванова) А.А.</i> Творчество Болеслава Пруса и его связи с русской культурой: Сб. статей / Отв. ред. М.В. Лескинен, В.А. Хорев. М.: Индрик, 2008	4	188
<i>Туркевич Г.К.</i> (Вильнюс). Адам Мицкевич и польский романтизм в русской культуре: Сб. ст. Редколл.: Н.М. Филатова, Е.З. Цыбенко, В.А. Хорев (отв. ред.). М.: Наука, 2007.	1	187
<i>Федотов О.И.</i> Хворостьянова Е.В. Условия ритма. Историко-типологические очерки русского стиха. СПб.: Изд-во Русской христианской гуманитарной академии, 2008	1	176
<i>Хворостьянова Е.В.</i> Тверьянович К. Ю. Поэтика Бенедикта Лившица: Система стиха. СПб.: Симпозиум, 2008	4	199
<i>Целкова Л.Н.</i> Сравнительное литературоведение: Россия и Запад. XIX век: Учебное пособие / В.Б. Катаев, Л.В. Чернец, А.И. Журавлева и др.; под ред. В.Б. Катаева, Л.В. Чернец. М.: Высшая школа, 2008	5	194
<i>Шведова Н.В.</i> Slovensko mimo Slovenska: Brněnske texty k slovakistice X (Словакия вне Словакии: Брненские тексты по словакистике – X). Brno, 2008.	1	206
<i>Шешкен А.Г.</i> IX Славистические чтения памяти профессора П.А. Дмитриева и профессора Г.И. Сафронова: Материалы международной научной конференции 12–13 сентября 2007. СПб.: Факультет филологии и искусств СПбГУ, 2008	4	209
К 200-летию со дня рождения Н.В. Гоголя		
<i>Воропаев В.А.</i> Гоголь и Московский университет	2	7
<i>Кошелев А.В.</i> «Я непременно хочу видеть этого упрямого хохла...» (К проблеме достоверности «Записок А.О. Смирновой») ...	2	27

<i>Ранчин А.М.</i> Пространственная структура повести Н.В. Гоголя «Страшная месть» и древнерусская словесность	2	16
--	---	----

**Дела и люди Московского университета
К 100-летию со дня рождения В.Д. Дувакина**

<i>Споров Д.Б.</i> Основные принципы В.Д. Дувакина при записи устных воспоминаний	4	176
<i>Хализев В.Е.</i> Вспоминая Виктора Дмитриевича Дувакина (1909–1982)	4	173

Славянские языки и культуры в современном мире

<i>Гладров В.</i> (Германия) Отражение языковой ситуации в художественной литературе России, Чехии и Болгарии	5	29
<i>Лукашанец А.А.</i> (Беларусь) Современное состояние и тенденции развития славянских языков (белорусский язык)	5	65
<i>Норман Б.Ю.</i> (Беларусь) Прагматический аспект грамматики славянских языков	5	76
<i>Онхайзер И.</i> (Австрия) Тенденции развития славянских языков: номинация/словообразование. Опыт международного сотрудничества	5	46
<i>Петрухина Е.В., Фролова О.Е., Клинг О.А., Дрябина О.В., Шешкен А.Г.</i> Международный симпозиум «Славянские языки и культуры в современном мире»	5	7
<i>Сказа А.</i> (Словения) Поверх барьеров (общество «Словения – Россия» и межкультурное сотрудничество)	5	100
<i>Станкович Б.</i> (Сербия) Славистика и организованное славистическое движение в современном мире	5	108
<i>Уфимцева Н.В.</i> Культура и ее отражение в языковом сознании славян	5	86
<i>Чарногурский Я.</i> (Словакия) Славянские народы между взаимной солидарностью и членством в Европейском Союзе	5	104
<i>Шаклеин В.М.</i> Проблемы изучения и развития общеславянского лингвокультурного наследия	5	38

Математика и филология

<i>Клинг О.А.</i> Андрей Белый: идея синтеза «точных знаний» и гуманитарных наук.	6	29
<i>Семёнов В.Б.</i> Статистические методы в русском стиховедении XX века: Андрей Белый и А.Н. Колмогоров	6	36
<i>Тарумова Н.Т.</i> Научно-интеллектуальная среда Московского университета: по материалам архивных документов профессора математики Н.В. Бугаева (1837–1903)	6	44
<i>Тихомиров В.М.</i> Что такое гуманитарная истина?	6	21

<i>Успенский В.А.</i> Колмогоров и филологические науки	6	11
<i>Холиков А.А.</i> Математика и филология: Круглый стол, посвященный 70-летию ректора МГУ В.А. Садовниченко.	6	7

На факультете

<i>Ивинский Д.П.</i> История литературы как филологическая дисциплина: новый семинар для аспирантов	1	214
---	---	-----

Научная жизнь

<i>Архангельская А.В.</i> «Ломоносовские чтения» на филологическом факультете Черноморского филиала МГУ	2	192
<i>Архангельская А.В.</i> Чтения памяти Н.И. Либана на филологическом факультете	3	179
<i>Блиц Н.Л., Леденев А.В.</i> Юбилейные Крымские Шмелевские чтения	2	194
<i>Ермошин Ф.А.</i> О поездке в Северо-Западный университет	1	232
<i>Ефимова С.Н., Пайков Н.Н.</i> «Голоса русской провинции»	1	229
<i>Жукова Е.И., Клюева Н.Н.</i> Международная конференция стиховедов	1	224
<i>Ивинский Д.П.</i> К 210-летию со дня рождения А.С. Пушкина	6	217
<i>Изотов А.И.</i> Вечер памяти А.Г. Широковой	3	177
<i>Исакова И.Н.</i> О чем говорят филологи? (Секция «Филология» XVI Международной конференции студентов, аспирантов и молодых ученых «Ломоносов»)	6	212
<i>Кузьменкова В.А.</i> Изучение славянских языков, литератур и культур как инославянских и иностранных (о международном симпозиуме в Белграде)	1	218
<i>Лешикова О.О.</i> Встреча с профессором В.А. Хоревым	6	220
<i>Лешикова О.О.</i> Ломоносовские чтения–2009. Языкознание	6	198
<i>Ничипоров И.Б.</i> Третья Международная научная конференция «Русская литература XX–XXI веков: проблемы теории и методологии изучения»	3	165
<i>Ничипоров И.Б.</i> Юбилейная конференция в Ясной Поляне	1	222
<i>Онипенко Н.К.</i> XI Виноградовские чтения в МГУ	3	173
<i>Трахтенберг Л.А.</i> Ломоносовские чтения–2009. Литературоведение.	6	188
<i>Шешкен А.Г., Ананьева Н.Е.</i> XIV Международный съезд славистов	3	158

Юбилей

Валерия Федоровна Васильева	4	215
Владимир Павлович Гудков: Интервью с В.П. Гудковым. Беседа вели <i>С.Н. Мещеряков</i> и <i>Г.П. Тыртова</i>	3	190

Владислав Алексеевич Зайцев	3	187
Лидия Андреевна Колобаева.	6	226
Октябрьская Надежда Дмитриевна	1	237
Смирницкая Ольга Александровна	1	239
Три жизни – одна судьба	3	182
Чингиз Гасанович Гусейнов	4	213

Памяти...

Анна Ивановна Журавлева	3	195
Алексей Михайлович Песков	6	229
Венедикт Степанович Виноградов	5	206